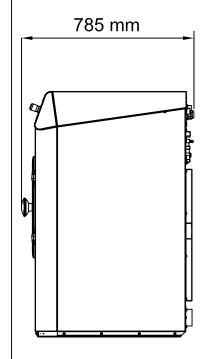
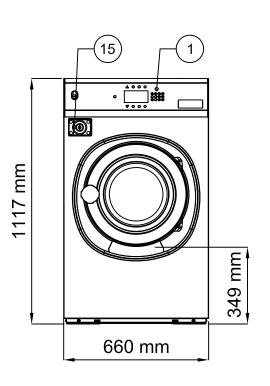
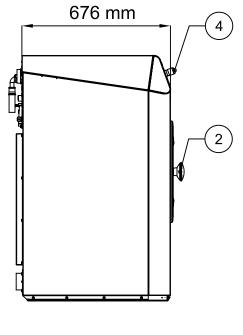
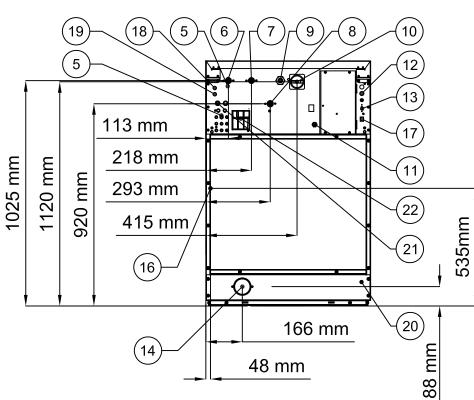
DESCRIPTION DE LA LAVEUSE ESSOREUSE RX80

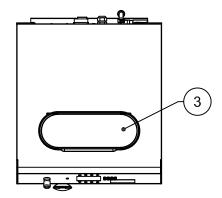








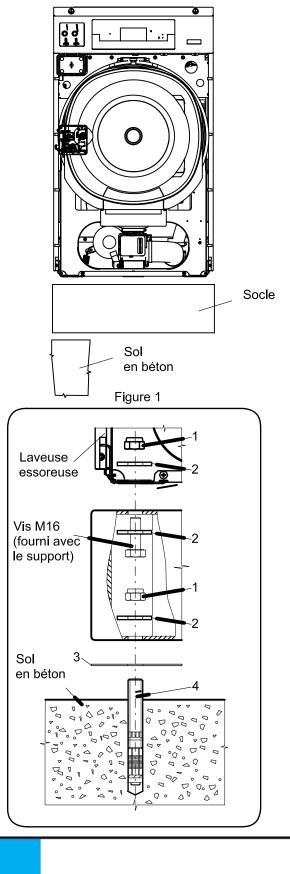




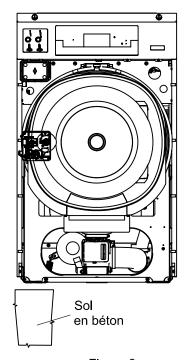
LEGENDE:

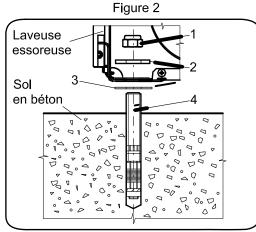
- 1) Panneau de commande
- 2) Poignée de porte
- 3) Bac à produit
- 4) Bouton d'arrêt d'urgence
- 5) Raccordement de produit liquide
- 6) Entrée d'eau froide douce (dureté: 9TH) (en option)
- 7) Entrée d'eau froide dure
- 8) Entrée d'eau chaude (60°C)
- 9) Alimentation électrique
- 10) Interrupteur principal
- 11) Alimentation électrique pour pompe de produit liquide
- 12) Fusibles
- 13) Port USB (en option)
- 14) Vidange (Ø76 mm)
- 15) Monnayeur
- 16) Entrée de vapeur (pour version vapeur)
- 17) Raccordement au Trace Tech (RS485)
- 18) Entrée de cable pour la commande soupape de la pompe d'eau provenant du recyclage (cf manuel de recyclage d'eau)
- 19) Raccordement du robinet de prise vapeur (version vapeur)
- 20) Sortie d'eau pour recyclage
- 21) Arrivée d'eau provenant du recyclage (Øext.=19 mm) (cf manuel de recyclage d'eau)
- 22) Event

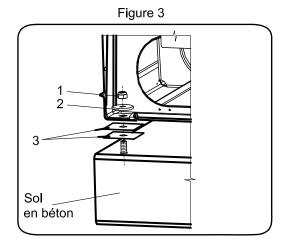
FIXATION SUR SOCLE METALLIQUE



FIXATION DIRECTEMENT AU SOL







FIXATION DE LA LAVEUSE

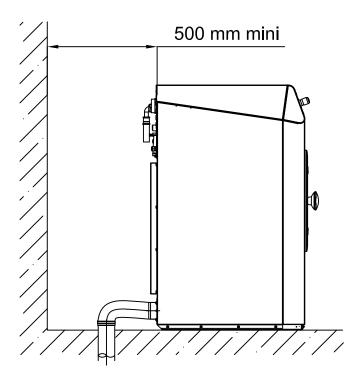
Le sol ainsi que le socle doivent être suffisamment stables pour absorber l'effort crée au cours de l'essorage (voir contraintes mécaniques page "spécifications techniques"). Pour cette raison, l'ensemble doit être scellé chimiquement au sol. Utilisez des boulons d'ancrage de scellement chimique M16 (rep.4)*, les cales Øext.60 mm x Øint.16,5 mm x 6 mm d'épaisseur (rep.2)** ainsi que des écrous auto-frein M16 (rep.1)**. Couple de serrage: 100 Nm.

Le sol doit avoir une épaisseur d'au moins 120 mm sinon voir procédure page 32 du manuel d'installation et d'entretien.

La machine doit reposer sur ses 4 pieds et être de niveau, sinon ajuster grace au cales de niveau (rep.3)* à placer entre le châssis machine et le sol (fig.3) et (fig.2) ou le socle et le sol (fig.1).
Les cales doivent être de dimension identique (100 mm x 100 mm minimum) à celle du châssis de la machine à l'emplacement des boulons d'ancrage.

*Elément(s) non fourni(s) avec la machine

**Elément(s) fourni(s) avec la machine sauf pour le (rep.1) et dans le cas d'une fixation sans socle métallique.



EQUILIBRAGE DE LA MACHINE:

La machine doit reposer sur ses 4 pieds et être de niveau.

Laveuse essoreuse RX80 Electrique:

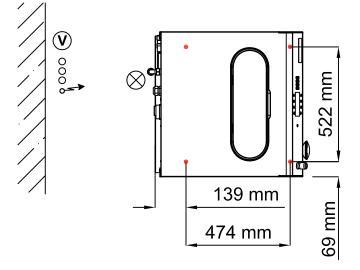
- 400 V tri + N: câble en attente à 1 m du sol venant du plafond avec 4 m de mou Protection différentielle: 300 mA Puissance installée: 6,5 kW
- ⁽¹⁾2 arrivées d'eau G3/4" venant du plafond à 1 m du sol avec vanne d'arrêt 1/4 de tour mâle (froide dure, froide douce et chaude)
- 1 vidange par gravité dans le sol (Ø76 mm) avec collecteur siphoné sous niveau 0 (résistant à la chaleur)
 Température maximale: 90°C

Laveuse essoreuse RX80 (Vapeur⁽²⁾/EC:sans chauffage):

- 230 V mono: câble en attente à 1 m du sol venant du plafond avec 4 m de mou Protection différentielle: 300 mA Puissance installée: 0,5 kW
- ⁽¹⁾2 arrivées d'eau G3/4" venant du plafond à 1 m du sol avec vanne d'arrêt 1/4 de tour mâle (froide dure, froide douce et chaude)
- ⁽²⁾vapeur: arrivée G1/2" avec vanne d'arrêt mâle en attente à 0,5 m du sol
- 1 vidange par gravité dans le sol (Ø76 mm) avec collecteur siphoné sous niveau 0 (résistant à la chaleur)
 Température maximale: 90°C

LEGENDE:

- Raccordement électrique
- ooo Raccordement eaux
- (version chauffage vapeur)



FIXATION DE LA MACHINE:

 :Point de perçage (Ø18 mm profondeur 120 mm) pour goujons d'encrage.

RACCORDEMENT DE L'EAU:

La machine à laver a été conçu avec 3 arrivées d'eau (froide dure, froide douce et chaude). Celles-ci doivent être impérativement toutes raccordées.

Pour le raccordement de la machine aux arrivées d'eau, nous recommandons d'utiliser les tuyaux flexibles livrés dans la machine (longueur 1500 mm).

RACCORDEMENT VIDANGE:

La laveuse est équipée de 1 tuyau d'évacuation de 76 mm de diamètre sans pompe devant être raccordé à un collecteur siphoné sous niveau 0 et résistant aux hautes températures (température de rejet: 70°C - 80°C pour prog.1). Vous pouvez utiliser le coude en caoutchouc de 76 mm de diamètre livré avec la machine. Couvrir les eaux usées de vidange d'un couvercle. Débit d'eau de vidange: 210 L/min.

⁽¹⁾Option: 3 arrivées d'eau (froide dure, froide douce et chaude).

SPECIFICATIONS TECHNIQUES RX80



	RX 80
Capacité (kg):	
Rapport 1/10	9
Dimensions de la carosserie (mm):	000
Largeur Profondeur	660 676
Hauteur	1115
Dimensions du tambour:	1113
Diamètre (mm)	530
Profondeur (mm)	350
Orifice de chargement (mm)	Ø330
Volume (dm³)	80
Vitesse de rotation du tambour (tr/min):	50
Lavage Distribution	50
Essorage intermédiaire	
Super essorage	820
Facteur G:	
Super essorage	200
Poids (kg):	
Net	135
Brut PONNESS SI FOTBIOLIS	145
DONNEES ELECTRIQUES	0.5
Puissance nominal du moteur (kW) AVEC CHAUFFAGE ELECTRIQU	0,5
Protection (A)	16
Tension électrique (V)	400 V tri + N
Puissance électrique installée (kW)	6,5
Puissance de chauffe électrique installée (kW)	6
Consommation électrique (kWh/cycle)	1,25 ⁽³⁾
Consommation électrique par kg de linge (kWh/kg de linge):	
Rapport 1/10	0,14 ⁽³⁾
SANS CHAUFFAGE ELECTRIQUE (apport of	l'eau chaude)
Protection (A)	10
Tension électrique (V)	230 V mono
Puissance électrique installée (kW)	0,5
Consommation électrique (kWh/cycle)	0,25 ⁽³⁾
Consommation électrique par kg de linge (kWh/kg de linge):	0.00(3)
Rapport 1/10	0,03 ⁽³⁾
AVEC CHAUFFAGE VAPEUR	
AVEC CHAUFFAGE VAPEUR Protection (A)	10
AVEC CHAUFFAGE VAPEUR Protection (A) Tension électrique (V)	10 230 V mono
AVEC CHAUFFAGE VAPEUR Protection (A) Tension électrique (V) Puissance électrique installée (kW)	10 230 V mono 0,5
AVEC CHAUFFAGE VAPEUR Protection (A) Tension électrique (V)	10 230 V mono
AVEC CHAUFFAGE VAPEUR Protection (A) Tension électrique (V) Puissance électrique installée (kW) Consommation électrique (kWh/cycle) Consommation électrique par kg de linge (kWh/kg de linge):	10 230 V mono 0,5 0,25 ⁽³⁾
AVEC CHAUFFAGE VAPEUR Protection (A) Tension électrique (V) Puissance électrique installée (kW) Consommation électrique (kWh/cycle)	10 230 V mono 0,5
AVEC CHAUFFAGE VAPEUR Protection (A) Tension électrique (V) Puissance électrique installée (kW) Consommation électrique (kWh/cycle) Consommation électrique par kg de linge (kWh/kg de linge): Rapport 1/10	10 230 V mono 0,5 0,25 ⁽³⁾
AVEC CHAUFFAGE VAPEUR Protection (A) Tension électrique (V) Puissance électrique installée (kW) Consommation électrique (kWh/cycle) Consommation électrique par kg de linge (kWh/kg de linge): Rapport 1/10 Puissance de chauffe vapeur installée (kW)	10 230 V mono 0,5 0,25 ⁽³⁾ 0,03 ⁽³⁾ 6 9 ⁽³⁾
AVEC CHAUFFAGE VAPEUR Protection (A) Tension électrique (V) Puissance électrique installée (kW) Consommation électrique (kWh/cycle) Consommation électrique par kg de linge (kWh/kg de linge): Rapport 1/10 Puissance de chauffe vapeur installée (kW) Consommation maximale vapeur (kg/h)	10 230 V mono 0,5 0,25 ⁽³⁾ 0,03 ⁽³⁾ 6
AVEC CHAUFFAGE VAPEUR Protection (A) Tension électrique (V) Puissance électrique installée (kW) Consommation électrique (kWh/cycle) Consommation électrique par kg de linge (kWh/kg de linge): Rapport 1/10 Puissance de chauffe vapeur installée (kW) Consommation maximale vapeur (kg/h) Consommation maximale vapeur (kg/h/kg de linge): Rapport 1/10 Consommation maximale et instantannée vapeur (kg/s)	10 230 V mono 0,5 0,25 ⁽³⁾ 0,03 ⁽³⁾ 6 9 ⁽³⁾
AVEC CHAUFFAGE VAPEUR Protection (A) Tension électrique (V) Puissance électrique installée (kW) Consommation électrique (kWh/cycle) Consommation électrique par kg de linge (kWh/kg de linge): Rapport 1/10 Puissance de chauffe vapeur installée (kW) Consommation maximale vapeur (kg/h) Consommation maximale vapeur (kg/h/kg de linge): Rapport 1/10 Consommation maximale et instantannée vapeur (kg/s) Raccordement (pouces)	10 230 V mono 0,5 0,25 ⁽³⁾ 0,03 ⁽³⁾ 6 9 ⁽³⁾ 1 ⁽³⁾ G1/2" (Ø15/21)
AVEC CHAUFFAGE VAPEUR Protection (A) Tension électrique (V) Puissance électrique installée (kW) Consommation électrique (kWh/cycle) Consommation électrique par kg de linge (kWh/kg de linge): Rapport 1/10 Puissance de chauffe vapeur installée (kW) Consommation maximale vapeur (kg/h) Consommation maximale vapeur (kg/h/kg de linge): Rapport 1/10 Consommation maximale et instantannée vapeur (kg/s) Raccordement (pouces) Pression admissible (bar)	10 230 V mono 0,5 0,25 ⁽³⁾ 0,03 ⁽³⁾ 6 9 ⁽³⁾
AVEC CHAUFFAGE VAPEUR Protection (A) Tension électrique (V) Puissance électrique installée (kW) Consommation électrique (kWh/cycle) Consommation électrique par kg de linge (kWh/kg de linge): Rapport 1/10 Puissance de chauffe vapeur installée (kW) Consommation maximale vapeur (kg/h) Consommation maximale vapeur (kg/h/kg de linge): Rapport 1/10 Consommation maximale et instantannée vapeur (kg/s) Raccordement (pouces) Pression admissible (bar) ARRIVEES D'EAU	10 230 V mono 0,5 0,25 ⁽³⁾ 0,03 ⁽³⁾ 6 9 ⁽³⁾ 1 ⁽³⁾ G1/2" (Ø15/21) 1 à 8
AVEC CHAUFFAGE VAPEUR Protection (A) Tension électrique (V) Puissance électrique installée (kW) Consommation électrique (kWh/cycle) Consommation électrique par kg de linge (kWh/kg de linge): Rapport 1/10 Puissance de chauffe vapeur installée (kW) Consommation maximale vapeur (kg/h) Consommation maximale vapeur (kg/h/kg de linge): Rapport 1/10 Consommation maximale et instantannée vapeur (kg/s) Raccordement (pouces) Pression admissible (bar)	10 230 V mono 0,5 0,25 ⁽³⁾ 0,03 ⁽³⁾ 6 9 ⁽³⁾ 1 ⁽³⁾ G1/2" (Ø15/21) 1 à 8 2 x G3/4" (Ø20/27)
AVEC CHAUFFAGE VAPEUR Protection (A) Tension électrique (V) Puissance électrique installée (kW) Consommation électrique (kWh/cycle) Consommation électrique par kg de linge (kWh/kg de linge): Rapport 1/10 Puissance de chauffe vapeur installée (kW) Consommation maximale vapeur (kg/h) Consommation maximale vapeur (kg/h/kg de linge): Rapport 1/10 Consommation maximale et instantannée vapeur (kg/s) Raccordement (pouces) Pression admissible (bar) ARRIVEES D'EAU	10 230 V mono 0,5 0,25 ⁽³⁾ 0,03 ⁽³⁾ 6 9 ⁽³⁾ 1 ⁽³⁾ G1/2" (Ø15/21) 1 à 8 2 x G3/4" (Ø20/27) 3 x G3/4" (Ø20/27) en option
AVEC CHAUFFAGE VAPEUR Protection (A) Tension électrique (V) Puissance électrique installée (kW) Consommation électrique (kWh/cycle) Consommation électrique par kg de linge (kWh/kg de linge): Rapport 1/10 Puissance de chauffe vapeur installée (kW) Consommation maximale vapeur (kg/h) Consommation maximale vapeur (kg/h/kg de linge): Rapport 1/10 Consommation maximale et instantannée vapeur (kg/s) Raccordement (pouces) Pression admissible (bar) ARRIVEES D'EAU Raccordement (pouces)	10 230 V mono 0,5 0,25 ⁽³⁾ 0,03 ⁽³⁾ 6 9 ⁽³⁾ 1 ⁽³⁾ G1/2" (Ø15/21) 1 à 8 2 x G3/4" (Ø20/27) 3 x G3/4" (Ø20/27) en option 20
AVEC CHAUFFAGE VAPEUR Protection (A) Tension électrique (V) Puissance électrique installée (kW) Consommation électrique (kWh/cycle) Consommation électrique par kg de linge (kWh/kg de linge): Rapport 1/10 Puissance de chauffe vapeur installée (kW) Consommation maximale vapeur (kg/h) Consommation maximale vapeur (kg/h/kg de linge): Rapport 1/10 Consommation maximale et instantannée vapeur (kg/s) Raccordement (pouces) Pression admissible (bar) ARRIVEES D'EAU Raccordement (pouces) Débit par arrivée d'eau (L/min) Pression admissible (bar)	10 230 V mono 0,5 0,25 ⁽³⁾ 0,03 ⁽³⁾ 6 9 ⁽³⁾ 1 ⁽³⁾ G1/2" (Ø15/21) 1 à 8 2 x G3/4" (Ø20/27) 3 x G3/4" (Ø20/27) en option
AVEC CHAUFFAGE VAPEUR Protection (A) Tension électrique (V) Puissance électrique installée (kW) Consommation électrique (kWh/cycle) Consommation électrique par kg de linge (kWh/kg de linge): Rapport 1/10 Puissance de chauffe vapeur installée (kW) Consommation maximale vapeur (kg/h) Consommation maximale vapeur (kg/h/kg de linge): Rapport 1/10 Consommation maximale et instantannée vapeur (kg/s) Raccordement (pouces) Pression admissible (bar) ARRIVEES D'EAU Raccordement (pouces) Débit par arrivée d'eau (L/min) Pression admissible (bar)	10 230 V mono 0,5 0,25 ⁽³⁾ 0,03 ⁽³⁾ 6 9 ⁽³⁾ 1 ⁽³⁾ G1/2" (Ø15/21) 1 à 8 2 x G3/4" (Ø20/27) 3 x G3/4" (Ø20/27) en option 20 1 à 8
AVEC CHAUFFAGE VAPEUR Protection (A) Tension électrique (V) Puissance électrique installée (kW) Consommation électrique (kWh/cycle) Consommation électrique par kg de linge (kWh/kg de linge): Rapport 1/10 Puissance de chauffe vapeur installée (kW) Consommation maximale vapeur (kg/h) Consommation maximale vapeur (kg/h/kg de linge): Rapport 1/10 Consommation maximale et instantannée vapeur (kg/s) Raccordement (pouces) Pression admissible (bar) ARRIVEES D'EAU Raccordement (pouces) Débit par arrivée d'eau (L/min) Pression admissible (bar) EAU FROIDE Consommation d'eau froide (L/cycle)	10 230 V mono 0,5 0,25 ⁽³⁾ 0,03 ⁽³⁾ 6 9 ⁽³⁾ 1 ⁽³⁾ G1/2" (Ø15/21) 1 à 8 2 x G3/4" (Ø20/27) 3 x G3/4" (Ø20/27) en option 20
Protection (A) Tension électrique (V) Puissance électrique installée (kW) Consommation électrique (kWh/cycle) Consommation électrique par kg de linge (kWh/kg de linge): Rapport 1/10 Puissance de chauffe vapeur installée (kW) Consommation maximale vapeur (kg/h) Consommation maximale vapeur (kg/h) Consommation maximale et instantannée vapeur (kg/s) Raccordement (pouces) Pression admissible (bar) ARRIVEES D'EAU Raccordement (pouces) Débit par arrivée d'eau (L/min) Pression admissible (bar) EAU FROIDE Consommation d'eau froide (L/cycle)	10 230 V mono 0,5 0,25 ⁽³⁾ 0,03 ⁽³⁾ 6 9 ⁽³⁾ 1 ⁽³⁾ G1/2" (Ø15/21) 1 à 8 2 x G3/4" (Ø20/27) 3 x G3/4" (Ø20/27) en option 20 1 à 8
Protection (A) Tension électrique (V) Puissance électrique installée (kW) Consommation électrique (kWh/cycle) Consommation électrique par kg de linge (kWh/kg de linge): Rapport 1/10 Puissance de chauffe vapeur installée (kW) Consommation maximale vapeur (kg/h) Consommation maximale vapeur (kg/h/kg de linge): Rapport 1/10 Consommation maximale et instantannée vapeur (kg/s) Raccordement (pouces) Pression admissible (bar) ARRIVEES D'EAU Raccordement (pouces) Débit par arrivée d'eau (L/min) Pression admissible (bar) EAU FROIDE Consommation d'eau froide (L/cycle)	10 230 V mono 0,5 0,25 ⁽³⁾ 0,03 ⁽³⁾ 6 9 ⁽³⁾ 1 ⁽³⁾ G1/2" (Ø15/21) 1 à 8 2 x G3/4" (Ø20/27) 3 x G3/4" (Ø20/27) en option 20 1 à 8
Protection (A) Tension électrique (V) Puissance électrique installée (kW) Consommation électrique (kWh/cycle) Consommation électrique par kg de linge (kWh/kg de linge): Rapport 1/10 Puissance de chauffe vapeur installée (kW) Consommation maximale vapeur (kg/h) Consommation maximale vapeur (kg/h/kg de linge): Rapport 1/10 Consommation maximale et instantannée vapeur (kg/s) Raccordement (pouces) Pression admissible (bar) ARRIVEES D'EAU Raccordement (pouces) Débit par arrivée d'eau (L/min) Pression admissible (bar) EAU FROIDE Consommation d'eau froide (L/cycle) EAU CHAUDE Consommation d'eau chaude (L/cycle)	10 230 V mono 0,5 0,25 ⁽³⁾ 0,03 ⁽³⁾ 6 9 ⁽³⁾ 1 ⁽³⁾ G1/2" (Ø15/21) 1 à 8 2 x G3/4" (Ø20/27) 3 x G3/4" (Ø20/27) en option 20 1 à 8 49,33 ⁽³⁾ 24,66 ⁽³⁾
Protection (A) Tension électrique (V) Puissance électrique installée (kW) Consommation électrique (kWh/cycle) Consommation électrique par kg de linge (kWh/kg de linge): Rapport 1/10 Puissance de chauffe vapeur installée (kW) Consommation maximale vapeur (kg/h) Consommation maximale vapeur (kg/h/kg de linge): Rapport 1/10 Consommation maximale et instantannée vapeur (kg/s) Raccordement (pouces) Pression admissible (bar) ARRIVEES D'EAU Raccordement (pouces) Débit par arrivée d'eau (L/min) Pression admissible (bar) EAU FROIDE Consommation d'eau froide (L/cycle)	10 230 V mono 0,5 0,25 ⁽³⁾ 0,03 ⁽³⁾ 6 9 ⁽³⁾ 1 ⁽³⁾ G1/2" (Ø15/21) 1 à 8 2 x G3/4" (Ø20/27) 3 x G3/4" (Ø20/27) en option 20 1 à 8
Protection (A) Tension électrique (V) Puissance électrique installée (kW) Consommation électrique (kWh/cycle) Consommation électrique par kg de linge (kWh/kg de linge): Rapport 1/10 Puissance de chauffe vapeur installée (kW) Consommation maximale vapeur (kg/h) Consommation maximale vapeur (kg/h/kg de linge): Rapport 1/10 Consommation maximale et instantannée vapeur (kg/s) Raccordement (pouces) Pression admissible (bar) ARRIVEES D'EAU Raccordement (pouces) Débit par arrivée d'eau (L/min) Pression admissible (bar) EAU FROIDE Consommation d'eau froide (L/cycle) Consommation d'eau chaude (L/cycle) VIDANGE Raccordement (mm)	10 230 V mono 0,5 0,25 ⁽³⁾ 0,03 ⁽³⁾ 6 9 ⁽³⁾ 1 ⁽³⁾ G1/2" (Ø15/21) 1 à 8 2 x G3/4" (Ø20/27) 3 x G3/4" (Ø20/27) en option 20 1 à 8 49,33 ⁽³⁾ 24,66 ⁽³⁾ 1 x Ø76
AVEC CHAUFFAGE VAPEUR Protection (A) Tension électrique (V) Puissance électrique installée (kW) Consommation électrique (kWh/cycle) Consommation électrique par kg de linge (kWh/kg de linge): Rapport 1/10 Puissance de chauffe vapeur installée (kW) Consommation maximale vapeur (kg/h) Consommation maximale vapeur (kg/h/kg de linge): Rapport 1/10 Consommation maximale et instantannée vapeur (kg/s) Raccordement (pouces) Pression admissible (bar) ARRIVEES D'EAU Raccordement (pouces) Débit par arrivée d'eau (L/min) Pression admissible (bar) EAU FROIDE Consommation d'eau froide (L/cycle) EAU CHAUDE Consommation d'eau chaude (L/cycle) VIDANGE Raccordement (mm) Débit (dm³/min) CONTRAINTES AU SOL Goujons d'ancrage	10 230 V mono 0,5 0,25 ⁽³⁾ 0,03 ⁽³⁾ 6 9 ⁽³⁾ 1 ⁽³⁾ G1/2" (Ø15/21) 1 à 8 2 x G3/4" (Ø20/27) 3 x G3/4" (Ø20/27) en option 20 1 à 8 49,33 ⁽³⁾ 24,66 ⁽³⁾ 1 x Ø76 210 Non fourni
Protection (A) Tension électrique (V) Puissance électrique installée (kW) Consommation électrique (kWh/cycle) Consommation électrique par kg de linge (kWh/kg de linge): Rapport 1/10 Puissance de chauffe vapeur installée (kW) Consommation maximale vapeur (kg/h) Consommation maximale vapeur (kg/h) Consommation maximale et instantannée vapeur (kg/s) Racport 1/10 Consommation maximale et instantannée vapeur (kg/s) Raccordement (pouces) Pression admissible (bar) ARRIVEES D'EAU Raccordement (pouces) Débit par arrivée d'eau (L/min) Pression admissible (bar) EAU FROIDE Consommation d'eau froide (L/cycle) EAU CHAUDE Consommation d'eau chaude (L/cycle) Consommation d'eau chaude (L/cycle) VIDANGE Raccordement (mm) Débit (dm³/min) CONTRAINTES AU SOL Goujons d'ancrage Charge statique maximale du plancher (kN)	10 230 V mono 0,5 0,25 ⁽³⁾ 0,03 ⁽³⁾ 6 9 ⁽³⁾ 1 ⁽³⁾ G1/2" (Ø15/21) 1 à 8 2 x G3/4" (Ø20/27) 3 x G3/4" (Ø20/27) en option 20 1 à 8 49,33 ⁽³⁾ 24,66 ⁽³⁾ 1 x Ø76 210 Non fourni 1,9
Protection (A) Tension électrique (V) Puissance électrique installée (kW) Consommation électrique (kWh/cycle) Consommation électrique par kg de linge (kWh/kg de linge): Rapport 1/10 Puissance de chauffe vapeur installée (kW) Consommation maximale vapeur (kg/h) Consommation maximale vapeur (kg/h/kg de linge): Rapport 1/10 Consommation maximale et instantannée vapeur (kg/s) Raccordement (pouces) Pression admissible (bar) ARRIVEES D'EAU Raccordement (pouces) Débit par arrivée d'eau (L/min) Pression admissible (bar) EAU FROIDE Consommation d'eau froide (L/cycle) EAU CHAUDE Consommation d'eau chaude (L/cycle) VIDANGE Raccordement (mm) Débit (dm³/min) CONTRAINTES AU SOL Goujons d'ancrage Charge statique maximale du plancher (kN) Charge dynamique maximale du plancher (kN)	10 230 V mono 0,5 0,25 ⁽³⁾ 0,03 ⁽³⁾ 6 9 ⁽³⁾ 1 ⁽³⁾ G1/2" (Ø15/21) 1 à 8 2 x G3/4" (Ø20/27) 3 x G3/4" (Ø20/27) en option 20 1 à 8 49,33 ⁽³⁾ 24,66 ⁽³⁾ 1 x Ø76 210 Non fourni 1,9 1,6 ± 2,4
Protection (A) Tension électrique (V) Puissance électrique installée (kW) Consommation électrique (kWh/cycle) Consommation électrique par kg de linge (kWh/kg de linge): Rapport 1/10 Puissance de chauffe vapeur installée (kW) Consommation maximale vapeur (kg/h) Consommation maximale vapeur (kg/h/kg de linge): Rapport 1/10 Consommation maximale et instantannée vapeur (kg/s) Raccordement (pouces) Pression admissible (bar) ARRIVEES D'EAU Raccordement (pouces) Débit par arrivée d'eau (L/min) Pression admissible (bar) EAU FROIDE Consommation d'eau froide (L/cycle) EAU CHAUDE Consommation d'eau chaude (L/cycle) Consommation d'eau chaude (L/cycle) Consommation d'eau chaude (L/cycle) Consommation d'eau chaude (L/cycle) VIDANGE Raccordement (mm) Débit (dm³/min) CONTRAINTES AU SOL Goujons d'ancrage Charge statique maximale du plancher (kN) Fréquence charge dynamique (Hz)	10 230 V mono 0,5 0,25 ⁽³⁾ 0,03 ⁽³⁾ 6 9 ⁽³⁾ 1 ⁽³⁾ G1/2" (Ø15/21) 1 à 8 2 x G3/4" (Ø20/27) 3 x G3/4" (Ø20/27) en option 20 1 à 8 49,33 ⁽³⁾ 24,66 ⁽³⁾ 1 x Ø76 210 Non fourni 1,9
Protection (A) Tension électrique (V) Puissance électrique installée (kW) Consommation électrique (kWh/cycle) Consommation électrique par kg de linge (kWh/kg de linge): Rapport 1/10 Puissance de chauffe vapeur installée (kW) Consommation maximale vapeur (kg/h) Consommation maximale vapeur (kg/h) Consommation maximale vapeur (kg/h/kg de linge): Rapport 1/10 Consommation maximale et instantannée vapeur (kg/s) Raccordement (pouces) Pression admissible (bar) ARRIVEES D'EAU Raccordement (pouces) Débit par arrivée d'eau (L/min) Pression admissible (bar) EAU FROIDE Consommation d'eau froide (L/cycle) EAU CHAUDE Consommation d'eau chaude (L/cycle) Consommation d'eau chaude (L/cycle) Consommation d'eau chaude (L/cycle) Consommation d'eau chaude (L/cycle) VIDANGE Raccordement (mm) Débit (dm³/min) CONTRAINTES AU SOL Goujons d'ancrage Charge statique maximale du plancher (kN) Fréquence charge dynamique (Hz)	10 230 V mono 0,5 0,25 ⁽³⁾ 0,03 ⁽³⁾ 6 9 ⁽³⁾ 1 ⁽³⁾ G1/2" (Ø15/21) 1 à 8 2 x G3/4" (Ø20/27) 3 x G3/4" (Ø20/27) en option 20 1 à 8 49,33 ⁽³⁾ 24,66 ⁽³⁾ 1 x Ø76 210 Non fourni 1,9 1,6 ± 2,4 13,7
Protection (A) Tension électrique (V) Puissance électrique installée (kW) Consommation électrique (kWh/cycle) Consommation électrique par kg de linge (kWh/kg de linge): Rapport 1/10 Puissance de chauffe vapeur installée (kW) Consommation maximale vapeur (kg/h) Consommation maximale vapeur (kg/h) Consommation maximale vapeur (kg/hykg de linge): Rapport 1/10 Consommation maximale et instantannée vapeur (kg/s) Raccordement (pouces) Pression admissible (bar) ARRIVEES D'EAU Raccordement (pouces) Débit par arrivée d'eau (L/min) Pression admissible (bar) EAU FROIDE Consommation d'eau froide (L/cycle) Consommation d'eau chaude (L/cycle) VIDANGE Raccordement (mm) Débit (dm³/min) CONTRAINTES AU SOL Goujons d'ancrage Charge statique maximale du plancher (kN) Crarge dynamique maximale du plancher (kN) Fréquence charge dynamique (Hz)	10 230 V mono 0,5 0,25 ⁽³⁾ 0,03 ⁽³⁾ 6 9 ⁽³⁾ 1 ⁽³⁾ G1/2" (Ø15/21) 1 à 8 2 x G3/4" (Ø20/27) 3 x G3/4" (Ø20/27) en option 20 1 à 8 49,33 ⁽³⁾ 24,66 ⁽³⁾ 1 x Ø76 210 Non fourni 1,9 1,6 ± 2,4 13,7
Protection (A) Tension électrique (V) Puissance électrique installée (kW) Consommation électrique (kWh/cycle) Consommation électrique par kg de linge (kWh/kg de linge): Rapport 1/10 Puissance de chauffe vapeur installée (kW) Consommation maximale vapeur (kg/h) Consommation maximale vapeur (kg/h) Consommation maximale vapeur (kg/h/kg de linge): Rapport 1/10 Consommation maximale et instantannée vapeur (kg/s) Raccordement (pouces) Pression admissible (bar) ARRIVEES D'EAU Raccordement (pouces) Débit par arrivée d'eau (L/min) Pression admissible (bar) EAU FROIDE Consommation d'eau rioide (L/cycle) EAU CHAUDE Consommation d'eau chaude (L/cycle) Consommation d'eau chaude (L/cycle) Consommation d'eau chaude (L/cycle) Consommation d'eau chaude (L/cycle) VIDANGE Raccordement (mm) Débit (dm³/min) CONTRAINTES AU SOL Goujons d'ancrage Charge statique maximale du plancher (kN) Charge dynamique maximale du plancher (kN) Fréquence charge dynamique (Hz) AUTRES DONNEES Nombre de bac à produit Nombre de raccordement de lessive liquide	10 230 V mono 0,5 0,25 ⁽³⁾ 0,03 ⁽³⁾ 6 9 ⁽³⁾ 1 ⁽³⁾ G1/2" (Ø15/21) 1 à 8 2 x G3/4" (Ø20/27) 3 x G3/4" (Ø20/27) en option 20 1 à 8 49,33 ⁽³⁾ 24,66 ⁽³⁾ 1 x Ø76 210 Non fourni 1,9 1,6 ± 2,4 13,7
Protection (A) Tension électrique (V) Puissance électrique installée (kW) Consommation électrique (kWh/cycle) Consommation électrique par kg de linge (kWh/kg de linge): Rapport 1/10 Puissance de chauffe vapeur installée (kW) Consommation maximale vapeur (kg/h) Consommation maximale vapeur (kg/h) Consommation maximale vapeur (kg/h) Consommation maximale et instantannée vapeur (kg/s) Racport 1/10 Consommation maximale et instantannée vapeur (kg/s) Raccordement (pouces) Pression admissible (bar) ARRIVEES D'EAU Raccordement (pouces) Débit par arrivée d'eau (L/min) Pression admissible (bar) EAU FROIDE Consommation d'eau froide (L/cycle) EAU CHAUDE Consommation d'eau chaude (L/cycle) Consommation d'eau chaude (L/cycle) Consommation d'eau chaude (L/cycle) Faccordement (mm) Débit (dm³/min) CONTRAINTES AU SOL Goujons d'ancrage Charge statique maximale du plancher (kN) Crarge dynamique maximale du plancher (kN) Fréquence charge dynamique (Hz) AUTRES DONNEES Nombre de bac à produit Nombre de raccordement de lessive liquide Niveau sonore lavage / essorage (dB(A))	10 230 V mono 0,5 0,25 ⁽³⁾ 0,03 ⁽³⁾ 6 9 ⁽³⁾ 1 ⁽³⁾ G1/2" (Ø15/21) 1 à 8 2 x G3/4" (Ø20/27) 3 x G3/4" (Ø20/27) en option 20 1 à 8 49,33 ⁽³⁾ 24,66 ⁽³⁾ 1 x Ø76 210 Non fourni 1,9 1,6 ± 2,4 13,7
Protection (A) Tension électrique (V) Puissance électrique installée (kW) Consommation électrique (kWh/cycle) Consommation électrique par kg de linge (kWh/kg de linge): Rapport 1/10 Puissance de chauffe vapeur installée (kW) Consommation maximale vapeur (kg/h) Consommation maximale vapeur (kg/h) Consommation maximale vapeur (kg/h/kg de linge): Rapport 1/10 Consommation maximale et instantannée vapeur (kg/s) Raccordement (pouces) Pression admissible (bar) ARRIVEES D'EAU Raccordement (pouces) Débit par arrivée d'eau (L/min) Pression admissible (bar) EAU FROIDE Consommation d'eau rioide (L/cycle) EAU CHAUDE Consommation d'eau chaude (L/cycle) Consommation d'eau chaude (L/cycle) Consommation d'eau chaude (L/cycle) Consommation d'eau chaude (L/cycle) VIDANGE Raccordement (mm) Débit (dm³/min) CONTRAINTES AU SOL Goujons d'ancrage Charge statique maximale du plancher (kN) Charge dynamique maximale du plancher (kN) Fréquence charge dynamique (Hz) AUTRES DONNEES Nombre de bac à produit Nombre de raccordement de lessive liquide	10 230 V mono 0,5 0,25 ⁽³⁾ 0,03 ⁽³⁾ 6 9 ⁽³⁾ 1 ⁽³⁾ G1/2" (Ø15/21) 1 à 8 2 x G3/4" (Ø20/27) 3 x G3/4" (Ø20/27) en option 20 1 à 8 49,33 ⁽³⁾ 24,66 ⁽³⁾ 1 x Ø76 210 Non fourni 1,9 1,6 ± 2,4 13,7

(3) valeurs données à titre indicatif pour un programme standard à 60°C avec apport d'eau chaude, sachant que ces données sont modifiables avec notre microprocesseur et quelles dépendent de différents facteurs (lessive, type de linge, quantité de linge, pression arrivées d'eau, vitesse d'évacuation, températures arrivées eaux, etc.)